



2013

5

Vol.616

# ゆがわら

Town of Yugawara Public Relations

広報

あなたの暮らしに笑顔と情報を

## Contents 主な内容

- 国内外親善都市・国際交流参加者募集 … 2
- 有害鳥獣にご用心 … 3
- 6月23日(日)のがん検診のおしらせ … 4
- 健康・保健ガイド … 5
- イベント情報 … 6
- ごみ収集カレンダー … 7
- 情報ひろば … 10



8/12月～23(金)

## オーストラリア・ ポートステイブンス市 中学生ホームステイ

問社会教育課 ☎62-1125

湯河原町の姉妹都市であるオーストラリア・ポートステイブンス市内の家庭にホームステイし、学校生活や日常生活を体験し、交流を深めます。

▶対象 次の全てを満たす中学2年生

①平成25年4月1日現在、町内に居住していること

②学校での過去1年間の出席状況と学習態度が良好で、保護者の参加承諾が得られること

③心身が健康で協調性があり、ホームステイ先で規律ある行動ができること

④健康診断の受診、事前研修会、語学研修会、帰朝報告会、事後研修会に参加できること

⑤帰国後に事後報告書の作成ができること

⑥ポートステイブンス市の訪問団が湯河原町に来訪する際に、ホストファミリーとして受け入れができること

▶定員 6人 ▶参加費用 55,000円程度

▶選考 試験(リスニング、筆記、作文)、面接

▶申し込み 5月10日(金)から20日(月)までの間に、所定の参加申込書、誓約書に必要事項を記入・押印の上、社会教育課へ



# この夏、つながる...

国内外親善都市・国際交流参加者募集



## 8/10(土)・11(日) 広島県三原市 小学生子ども交流

問社会教育課 ☎62-1125

夏休みに親善都市の広島県三原市を訪問し、三原市の小学生たちとやっさ踊りなどを通じた交流を深めます。

▶対象 町内に在住または町内の小学校に在学の小学5・6年生

▶定員 40人(応募多数の場合は抽選)

▶参加費用 5,000円

▶申し込み 5月17日(金)から6月3日(月)までの間に、町内の小学校に在学の児童は教頭先生へ、町外の小学校に在学の児童は社会教育課へ



## 7/30(火)～8/6(火) 第28回やっさ国際交流 ホストファミリー

問ゆがわら国際交流協会 はやとう 早藤  
☎090-8744-9188

在日外国人留学生20人を招いて、やっさ踊りパレードへの参加、世界の文化芸能交流など、ホームステイを通じて心の交流を深めます。

▶対象 湯河原町、真鶴町または熱海市に在住の20家族

▶申し込み 5月31日(金)までに、電話でゆがわら国際交流協会へ



# 有害鳥獣にご用心!!



農林水産課 内線736



常に出没を繰り返す、農業被害や生活上の不安を与えているニホンザルやイノシシ。町では、猟友会員による追い払い活動、檻や罠による捕獲などの対策を講じていますが、特に最近、活動が活発になっていきます。食べ物を求めて街中に出没し、収穫間際の農作物を食い荒らしたり、また、ニホンザルの中には女性や高齢者、子どもを威嚇したりするものもいます。



## ニホンザルから守る

- 絶対に食べ物を与えない。(食べ物を持っている人から奪い取るようになります。)
- ドアや窓には鍵をかける。(引き戸を開けて侵入し、食べ物をあさることがあります。)
- 自動車のミラーを破損させる被害が多発しています。ミラーにはカバーをかけ、触れることができないようにしましょう。
- サルに出会ったときは、目を合わせずに、後ずさりするように距離をとる。(背中を見せると追いかけてくる可能性があります。)

## イノシシから守る

- イノシシは雑食性で何でもよく食べ、果実や野菜くず、生ごみも魅力的なエサとなります。ごみの始末を適切にしましょう。
- イノシシは本来臆病な動物ですが、大声を出したりして驚かすとパニックになり襲ってくる場合があります。また、ウリボウ(子どものイノシシ)を見かけたときは、親も近くに潜んでいる場合がありますので注意しましょう。

### News!! 狩猟免許の取得費用を助成しています

有害鳥獣駆除を担う狩猟者の減少と高齢化のため、全国的に鳥獣被害の拡大が懸念されています。そのため町では、イノシシ、ニホンザル、ハクビシンなどの有害鳥獣駆除に従事する狩猟者を養成するため、新規の狩猟免許取得者を対象に、取得費用の一部を助成しています。詳しくは農林水産課へお問い合わせください。

- ▶対象 次の条件を全て満たす人
- ①新規にわな猟免許または第一種銃猟免許を取得した人
  - ②町内の有害鳥獣駆除対策事業に従事できる人
  - ③町長が認める団体の長が推薦する人
  - ④町内に住所を有し、町税などの滞納がない人
- ▶助成金額 わな猟免許 10,000円  
第一種銃猟免許 50,000円



Yugawara  
町政ニュース

がん検診

### がん検診を受診しましょう 6月23日(日)のがん検診(集団)のご案内

閩保健センター 内線361

項目	対象	定員	受付時間	受診料
胃がん検診	40歳以上(昭和49年3月31日以前生まれ)	100人	8:30~9:30(男性) 10:00~11:00(女性)	900円
大腸がん検診		100人	8:30~11:00(男女) 13:00~13:30(男女)	500円
肺がん検診		100人	8:30~9:30(男性) 10:00~11:00(女性) 13:00~13:30(男女)	200円
子宮がん検診	20歳以上の女性(平成6年3月31日以前生まれ)	90人	8:30~11:00(女性) 13:00~13:30(女性)	600円
乳がん検診 (視触診と乳房X線)	40歳以上の女性(昭和49年3月31日以前生まれ)で、年度内(平成26年3月31日まで)に偶数年齢になる人	80人		1,000円

**日** 本では、約3人に一人ががんで亡くなっています。がんは早期のうち治療すれば治癒する可能性が高まる病気。がん検診などを定期的に受診し、早期に発見、治療することが重要です。

- ◆ 検診日 6月23日(日)
- ◆ 会場 保健センター
- ◆ 申し込み 5月16日(木)の午前8時30分から、電話または直接保健センターへ(電話での申し込みの場合、後日問診票を保健センターで受け取ってください。)

※70歳以上(昭和19年3月31日以前生まれ)と生活保護受給者は、受診料が無料です。  
 ※年度内に奇数年齢になる人は、町指定医療機関での乳がん検診(視触診のみ・受診料900円)の対象です。受診希望者は保健センターで受診券を受け取り、医療機関で受診してください。  
 ※子宮・乳がん検診のみを受診する場合、午前は午後に比べて待ち時間が長くなります。



Yugawara  
町政ニュース

グループリビング

### グループリビング『ほのぼの』で いつまでも生き生きと

閩介護課 内線342



**高** 齢者の自宅への閉じこもりや孤立感を解消し、生きがいを持つて住み慣れた地域で生活を続けてもらうために、町では地域会館を利用して、グループリビング『ほのぼの』を開催しています。

遊び心を失わずに仲間と過ごす楽しい時間を持つことは、心身共に元気を保つ秘訣です。高齢者の皆さんはぜひ一度お越しください。

- ◆ 開催日 毎週火曜日(祝日と第5火曜日を除く)
- ◆ 会場 城堀会館1階
- ◆ 対象 町内在住で介護保険サービスを利用していない65歳以上の高齢者
- ◆ 参加料 1回200円(軽食・送りサービス利用は別料金)

#### 開催日時と内容

開催曜日	時間	内容	備考
第1火曜日	10:00~15:00	ミニデイサービス	軽食(1食200円)送り(1回100円)
第2火曜日	10:00~12:00	囲碁・将棋・絵手紙	軽食・送付なし
	13:00~15:00	カラオケ	
第3火曜日	10:00~15:00	ミニデイサービス	軽食(1食200円)送り(1回100円)
第4火曜日	10:00~15:00	健康マージャン	軽食・送付なし



# 健康一番!!

しよみなこ 保健師の  
実戸美奈子

カラダに効くワンポイントアドバイス



「あなたが大切。あなたが大好き！」  
スキンシップと言葉で伝えて欲しい

スキンシップをたっぷり体験した子は、「自分はこのにいる」「自分は大切な存在なんだ」と、温かい肌のぬくもりを通して感じる事ができます。泣いたら抱っこしてあげてください。子どもが「抱っこして」と求めたときは、たとえ何歳だとしても、それに応えてあげましょう。

「抱き癖がつく」「わがままになる」という声を耳にしますが、子どもからの「抱っこして欲しい」などの情緒的な要

親が子どもにできる一番のプレゼント。それは「あなたは大切な存在よ」「あなたが大好き」と伝えることではないでしょうか。

特に乳幼児期(0~3歳)は、人間としての土台を作りあげる最も大事な時期です。「愛されている」という自信は、生きていく力そのもの。最近増えつつある、心の病の予防にもつながります。

スキンシップを大切に

ありのままの自分を受け止めてもらえる、そんな言葉を子どもたちは求めています。

「○○ができれば愛してあげる」という親の都合による条件付きの愛情ではなく、無条件に愛されることが、「自分は大切な存在なんだ」という自己評価につながります。

「あなたが大切よ」「あなたが大好き」と、ぜひ言葉にして伝えましょう。

求(○○)を買って」などの物理的な要求ではなくは、そのときに満たしてあげればあげるほど、子どもは満足し、自立できるのです。

訴えたことに何万回と応えてもらうことが、「愛されている」という自信になり、人を信じる力になります。

「生まれて来てくれてありがとう」  
「あなたが大好きよ」



閩保健センター 内線362

子育てに悩んだら…

頭ではわかっていても、感情的になったり、イライラしてしまったりしますよね。スキンシップや言葉かけには親自身を癒す力もあります。そんなときこそ意識してやってみましょう。

また、子育てで悩んだら、お気軽に保健センターや子育てサロン(地域福祉センター2階)にご相談ください。

## 5月 保健行事カレンダー

(会場:保健センター)

- 9日(木) かるがも育児教室  
10:00~11:30  
乳幼児と保護者
- 10日(金) 3歳6か月児健康診査  
13:00~13:15  
平成21年10月生
- 17日(金) 1歳6か月児健康診査  
13:30~14:00  
平成23年10月生
- 20日(月) 2歳児歯科検診  
13:30~14:00  
平成23年4月~5月生
- 27日(月) 1歳児歯科教室  
9:20~9:30  
平成24年3月~4月生
- 28日(火) 4か月児健康診査  
13:00~13:15  
平成25年1月生

### 広げよう 地域に根ざした 思いやり



民生委員・児童委員は厚生労働大臣からの委嘱を受け、地域における身近な相談役として、身体障がい者、高齢者、母子保健、児童福祉などに関する相談を受け付けています。

心配ごとや相談がありましたら、お近くの民生委員・児童委員までご連絡ください。(各地区担当委員については、福祉課へお問い合わせください。)

#### ▶行動宣言

- ①安心して住み続けることができる地域社会づくりに貢献します。
- ②地域社会での孤立・孤独をなくす運動を提案し行動します。
- ③児童虐待や犯罪被害などから子どもを守る取り組みを進めます。
- ④多くの福祉課題を抱える生活困難家庭に粘り強く接し、地域社会とのつなぎ役を務めます。
- ⑤日頃の活動を活かし、災害時に要援護者の安否確認を行います。

閩福祉課 内線313

豪快に 軽快に 温泉が宙を舞う

# 湯河原温泉

# 『湯かけまつり』

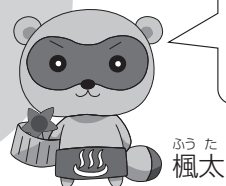
関社湯河原温泉観光協会

☎64-1234



開催日  
**5/25(土)**

- ▶コース 不動滝～泉公園
- ▶時間 19:00～21:30



みんなもおいらと一緒に、沿道からおみこしにお湯をかけてみよう。  
ぬれても良いように、レインコートの用意を忘れずにね。

**万**病に効くことから將軍家にお献上された湯河原のお湯。湯かけまつりは、道中の安全を祈願し、お湯をかけてお払いをしたという湯河原温泉の故事にちなみ、お湯に感謝の気持ちを込めて、沿道からお湯をおみこしにかける豪快なおまつりです。

## イベントに参加して湯河原満喫

湯河原温泉らくご  
けんぼんよせ  
見番寄席

(社)湯河原温泉観光協会  
☎64-1234

5/19まで  
の毎週土・日



生の落語が、なんとワンコイン500円で楽しめます。お気軽にお立ち寄りください。

- 時間 13:00開場／13:30開演  
※上演約60分
- 会場 湯河原芸妓屋組合3階
- 参加料 500円(小学生以下無料)

自然ガイドと歩く  
新緑の池峯ハイキング

(株)湯河原総合情報センター  
☎63-5599

5/8(※)12日  
・17(金)26日  
・30(木)

- 時間 9:50～15:00(雨天中止)  
湯河原駅改札前集合
  - 定員 30人(先着順)
  - 参加料 3,000円(別途バス代)
  - 申し込み (株)湯河原総合情報センターへ
- ※希望者は旅館での温泉入浴あり



甘夏狩りと  
甘夏ジャム作り体験

(株)湯河原総合情報センター  
☎63-5599

5/22-29  
6/5・12(※)



- 時間 9:30～13:00  
駅前観光案内所前集合
  - 定員 16人(先着順)
  - 参加料 3,000円
  - 申し込み (株)湯河原総合情報センターへ
- ※昼食はありません。  
※ジャム2瓶のお土産付きです。



ごみは、当日、朝8時30分(一部地域は8時)までに出してね。

## 5月 ごみ収集カレンダー

日	月	火	水	木	金	土
			1	2	3	4
			可燃	不燃	可燃	休
5	6	7	8	9	10	11
休	可燃	カン	可燃 (粗大:有料)	ダンボール 紙ベ ットポ ットル	可燃	休
12	13	14	15	16	17	18
休	可燃	びん	可燃	新聞・雑かみ	可燃	休
19	20	21	22	23	24	25
休	可燃	カン	可燃 (粗大:有料)	ダンボール 紙ベ ットポ ットル	可燃	休
26	27	28	29	30	31	
休	可燃	びん	可燃	新聞・雑かみ	可燃	

## 6月 ごみ収集カレンダー

日	月	火	水	木	金	土
						1
						休
2	3	4	5	6	7	8
休	可燃	カン	可燃	不燃	可燃	休
9	10	11	12	13	14	15
休	可燃	びん	可燃 (粗大:有料)	ダンボール 紙ベ ットポ ットル	可燃	休
16	17	18	19	20	21	22
休	可燃	カン	可燃	新聞・雑かみ	可燃	休
23/30	24	25	26	27	28	29
休	可燃	びん	可燃 (粗大:有料)	ダンボール 紙ベ ットポ ットル	可燃	休

★粗大ごみ(原則50cm以上2m未満のごみ)を出す場合は、事前に環境課へ電話で申し込み、「粗大ごみ収集処理券」をお買い求めください。(美化センターへ直接持ち込む場合は無料です。)

◆収集日 5月8日(水) → 申込期限 5月7日(火)※午前中  
5月22日(水) → 申込期限 5月17日(金)  
6月12日(水) → 申込期限 6月7日(金)  
6月26日(水) → 申込期限 6月21日(金)

◆収集方法 戸別収集(券を貼って外に出しておいてください。)

◆問い合わせ

◎ごみの収集 環境課 ☎63-2111 (内線 551~553)

◎ごみの処理 美化センター ☎63-3472

▶平日 8:30~11:30/13:00~16:30

▶土・祝日 8:30~11:30(日曜日は休業)

### 水質事故の防止にご協力を!!

一般家庭で不用となった薬品や農薬などを処分する場合、町ではごみとして収集・処分することができません。

必ずお買い求めになった販売店などに相談してください。そのまま排水口などに流すと、浄化槽や下水処理に影響を及ぼし、河川に流れ込んだ場合、重大な水質事故が発生することがあります。





ごみは、当日、朝8時30分(一部地域は8時)までに出してね。

## 7月 ごみ収集カレンダー

日	月	火	水	木	金	土
	1	2	3	4	5	6
	可燃	カン	可燃	不燃	可燃	休
7	8	9	10	11	12	13
休	可燃	びん	可燃 (粗大:有料)	ダンボール 紙ベ ットポ ットル	可燃	休
14	15	16	17	18	19	20
休	可燃	カン	可燃	新聞・雑かみ	可燃	休
21	22	23	24	25	26	27
休	可燃	びん	可燃 (粗大:有料)	ダンボール 紙ベ ットポ ットル	可燃	休
28	29	30	31			
休	可燃	カン	可燃			

## 8月 ごみ収集カレンダー

日	月	火	水	木	金	土
				1	2	3
				不燃	可燃	休
4	5	6	7	8	9	10
休	可燃	びん	可燃	ダンボール 紙ベ ットポ ットル	可燃	休
11	12	13	14	15	16	17
休	可燃	カン	可燃 (粗大:有料)	新聞・雑かみ	可燃	休
18	19	20	21	22	23	24
休	可燃	びん	可燃	ダンボール 紙ベ ットポ ットル	可燃	休
25	26	27	28	29	30	31
休	可燃	カン	可燃 (粗大:有料)	新聞・雑かみ	可燃	休

★粗大ごみ(原則50cm以上2m未満のごみ)を出す場合は、事前に環境課へ電話で申し込み、「粗大ごみ収集処理券」をお買い求めください。(美化センターへ直接持ち込む場合は無料です。)

- ◆収集日 7月10日(水) → 申込期限 7月5日(金)  
7月24日(水) → 申込期限 7月19日(金)  
8月14日(水) → 申込期限 8月9日(金)  
8月28日(水) → 申込期限 8月23日(金)

◆収集方法 戸別収集(券を貼って外に出しておいてください。)

◆問い合わせ

- ◎ごみの収集 環境課 ☎63-2111 (内線551~553)
- ◎ごみの処理 美化センター ☎63-3472
- ▶平日 8:30~11:30/13:00~16:30
- ▶土・祝日 8:30~11:30(日曜日は休業)

### ハチの巣にご用心!!

ハチが多く飛んでいるときは要注意。危険を感じたら早めに駆除しましょう。

《専門業者に駆除を依頼する場合》

○トラブルを避けるために、事前に料金などを十分に確認しましょう。

○役場では公共の場所以外のハチの巣の駆除はしません。

《自分で駆除する場合》

○市販の殺虫剤などを使用してハチの巣を駆除する場合には、十分注意しましょう。

○町では防護服の貸し出しをしています。希望者は環境課へお申し込みください。





## 東台福浦小学校

### 幼稚園・保育園と小学校の連携でスムーズに

東台福浦小学校では、校舎内に福浦幼稚園が併設されていて、年間を通して日常的に交流をしています。

2月から3月にかけては、小学校入学後にスムーズな学校生活がスタートできるように、さまざまな取り組みをしています。

2月19日(火)には、1年生と園児(年長)との交流会を開催しました。この交流会には毎年、福浦幼稚園だけでなく、他の幼稚園・保育園も参加し、自己紹介をし合ったり、仲良く遊んだり、広い校内を探検したりしました。

2月22日(金)には、1年生の担任が福浦幼稚園児(年長)を対象に授業をしました。友だちと仲良くできる魔法の言葉「おはよう」「ありがとう」「ごめんね」や、良い姿勢でしっかり

と話を聞くことの大切さを学びました。

3月5日(火)には、新しい試みとして、新1年生保護者対象の学習会を開きました。「自分を大切にできる子どもを育てましょう。」をテーマに、学校保健委員会の取り組みを紹介し、目標に向かってがんばる姿やできるようになったことを褒めることで、さらにステップアップできる子どもを一緒に育てていくことを確認しました。



そして迎えた4月5日(金)の入学式。新1年生は、話を聞く態度も、「ありがとうございます」の挨拶も、「はい」という元気な返事も、とても立派でした。

給食の時間も栄養士の先生に「給食を作ってくれてありがとう。」と感謝し、お皿のご飯を最後の一粒までしっかりと食べる子どもたちの姿に、これからの成長がとても楽しみになりました。今後も、幼稚園・保育園と小学校の連携を大切にしていきたいと思っています。

の勉強も体育も遊ぶ  
でも楽しいです。友  
だちもたくさんおで  
きたし、上級生のお兄  
さんお姉さんも一緒に  
遊んでくれて優しい  
よ。給食もおいし  
くて、毎日残さず食  
べてます。



東台福浦小学校1年生の皆さん



### 5月学校行事

#### 湯河原中学校

- ～7日(火) 家庭訪問
- 12日(日) 運動会
- 25日(土)～27日(月) 修学旅行(3年)
- 28日(火) 遠足(1・2年)

#### 吉浜小学校

- 2日(木)～10日(金) 家庭・地域を知る週間
- 7日(火) 茶摘み体験(3年)
- 17日(金) 遠足(1～4年)
- 23日(木) セカンドブック贈呈式(1年)

#### 湯河原小学校

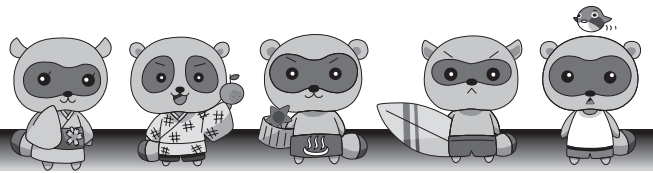
- 1日(水) 稚あゆの放流学習(2年)
- 7日(火) 茶摘み体験(4年)
- 7日(火)～10日(金) 家庭訪問
- 15日(水) 遠足(1～4年)
- 21日(火) セカンドブック贈呈式(1年)
- 24日(金) 地域清掃活動(5年)

#### 東台福浦小学校

- 1日(水) 開校記念講演
- 7日(火) 茶摘み体験(3・4年)
- 13日(月)～17日(金) 家庭訪問
- 22日(水) セカンドブック贈呈式(1年)
- 31日(金) 芸術鑑賞会







### 町立湯河原美術館情報

☎町立湯河原美術館 ☎63-7788

#### 平松礼二館企画展

期 6月24日(月)まで

内 淡彩の魅力～湯河原の風景

#### 第7回現代作家展vol.2『手嶋有男展』

期 5月21日(火)まで

内 ろうけつ染めと型染めによる作品を創作する吉浜在住の染色作家。伝統技法に加え、自ら編み出した染色法により油彩画のような独自の世界を展開します。



手嶋有男「たざむ」

#### ギャラリートーク

日 5月19日(日) 10:30～11:00

場 展示室

※ 5月19日(日)は家庭の日。町民の皆さんは観覧無料です。

### 「あゆみの会」参加者歓迎

☎福祉課 内線312

ことばや発達の遅れが心配、お友だちと上手に遊べないなどで悩んでいるお母さん、お子さんと一緒に参加してみませんか。

日 5月8・15日(水) 10:00～11:30

5月29日(水) 10:00～13:00

場 地域福祉センター6階和室

### ツバメの観察会 参加者募集

☎社会教育課 ☎62-1125

野鳥に悪影響を及ぼす釣り糸やプラスチックごみなどを回収しながら、ツバメの観察をしませんか。

日 6月2日(日) 8:30～13:00

町民体育館集合／小雨決行(荒天時は室内で環境学習)

定 100人(先着順・小学2年生以下は保護者同伴)

費 200円(冊子を持参の場合は無料)

持 水筒、筆記用具、タオル、軍手、雨具(持っている人は冊子『湯河原のツバメ』と双眼鏡)

講(助)日本鳥類保護連盟神奈川支部の皆さん

申 5月23日(木)までに電話で社会教育課へ

### 春のママさんバレーボール大会

☎社会教育課 ☎62-1125

日 5月26日(日)

場 湯河原小学校体育館・吉浜小学校体育館

対 町内に在住または在勤の家庭婦人(泉地区、真鶴町を含む。)で構成されたチーム

費 1チーム2,000円

申 5月13日(月)までに社会教育課へ

抽選会 5月21日(火) 19:00～  
(教育センター2階会議室)

### 子育て支援ボランティア講座

☎福祉課 内線316

平成25年8月から会員を募集し、10月の開設を予定しているファミリーサポートセンターのサポート会員(有償ボランティア)を養成するための講座です。

日 6月27日(木)・7月1日(月)・4日(木)  
9:00～12:00

場 保健センター

対 町内に在住で、できるだけ全講座を受講できる人

申 電話または直接福祉課へ

◆ファミリーサポートセンターとは  
乳幼児や児童の預かり、終業後の送迎など、子育ての援助を受けたい人と援助のできる人が会員となり、地域の中でお互いに助け合う制度です。

### オストメイト健康相談会

☎公益社団法人日本オストミー協会  
神奈川支部事務局長 須田紗代子  
☎0466-45-4216

日本オストミー協会神奈川支部では、オストメイト(人工肛門、人工膀胱保有者)のための相談会を開催します。オストメイトのご家族や医療関係者なども、お気軽にご相談ください。

日 5月11日(土) 13:30～16:30

場 小田原市社会福祉センター

※ 申し込みは不要です。また、駐車場はありませんので公共交通機関をご利用ください。

## 微小粒子状物質(PM2.5)に関する大気汚染情報にご注意ください

微小粒子状物質(PM2.5)とは、大気中に浮遊する粒子状物質のうち、粒径が2.5μm(=0.0025mm)以下の微細な粒子の総称です。呼吸器の奥深くまで入り込みやすいことから、人への健康影響が懸念されています。



#### 大気汚染情報を確認するには…

- ▶ 神奈川県ホームページ <http://www.pref.kanagawa.jp/cnt/f7009/p616117.html>
- ▶ テレホンサービス(神奈川県) ☎045-210-5980

※このほか、町では高濃度予報が発表されたときは、町内一斉放送やメールマガジン、tvkデータ放送などで町民の皆さんにお知らせします。

#### 高濃度予報が発令されたときは

- ▶ 不要不急の外出は最小限に減らす。
- ▶ 屋外での長時間の激しい運動をできるだけ減らす。
- ▶ 屋内では換気や窓の開閉を必要最小限にする。
- ▶ 呼吸器系や循環器系の疾患のある人、小児、高齢者などは体調に応じて慎重に行動する。

☎神奈川県大気水質課 ☎045-210-4111

## 情報ひろば

### 行政相談委員に 神永繁さんと小澤稔さんが任命

問 秘書広報室 内線246

行政相談委員に神永 繁さんかみなが しげると小澤 稔さんお ざわみのるさんが任命され、総務大臣から委嘱状が交付されました。

任期は、平成25年4月1日から平成27年3月31日までの2年間です。

行政相談委員は、国の行政機関などの業務に関する皆さんからの苦情相談に応じて、相談者に必要な助言や関係機関にその苦情を通知するなど、その解決の促進をお手伝いします。

社会福祉、医療保険、年金、国道、労働基準、雇用保険など、国の行政に対するどのようなことでも結構です。

また、相談は無料で秘密は固く守られます。「どうせ苦情を言っても国のことだから変わらない…」とあきらめないで、お気軽にご相談ください。



神永 繁さん  
☎62-5094



小澤 稔さん  
☎63-3406

#### 心配ごとと行政相談のご案内

- ◆日時 毎月10日・20日  
13:00~16:00
- ◆会場 10日 宮下会館  
20日 文化福祉会館

### 教育委員会とフリースクール などによる不登校相談会

問 神奈川県子ども教育支援課  
☎045-210-8292

日 6月1日(土) 13:00~16:30  
※受け付けは12:30~16:00

場 県立青少年センター(横浜市西区紅葉ヶ丘9-1)

対 不登校児童・生徒、保護者、教員など  
 内 不登校を経験した子どもや親による座談会、フリースクールなどの活動紹介、個別相談会など  
 ※参加無料、申し込み不要です。

### バンビ体操クラブ クラブ員募集

問 ヘルシープラザ ☎62-1333

未就学児の体操教室として好評をいただいたバンビ体操教室が、「バンビ体操クラブ」に変わります。

年間を通じた継続的な活動で、お子さんはもちろん、ママ・パパも楽しめるプログラムを予定しています。

日 5月25日、6月29日、9月28日、  
10月26日、12月14日、3月15日  
の各土曜日 9:30~11:00

場 ヘルシープラザ3階体育室

対 3歳以上の未就学児と保護者  
 定 30組(先着順)

費 500円(参加幼児一人/1回ごと)

持 室内用運動靴、飲み物、タオル、  
運動のできる服装

申 直接ヘルシープラザ受付へ

### 町営駐車場利用者募集!!

問 財政課 内線242

#### ▶ 募集台数

- ① 宮上臨時駐車場 2台
- ② 万葉公園第1駐車場 1台

▶ 所在地 ① 宮上287-3  
② 宮上475-1

▶ 料金(1台) ① 月額 7,000円  
② 月額 10,000円

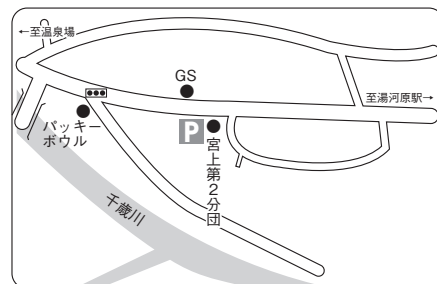
▶ 契約期間 契約の日から平成26年  
3月31日(月)まで(継続あり)

※ 町内に在住または在勤の人を優先  
します。

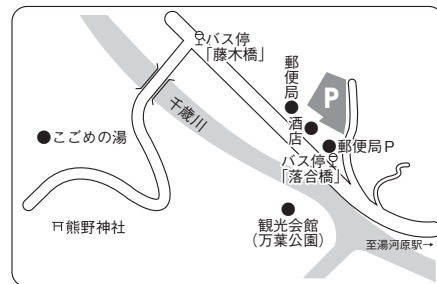
※ 応募者多数の場合は抽選

日 5月10日(金)までに財政課へ

#### <宮上臨時駐車場>



#### <万葉公園第1駐車場>



## みんなでつくろ安心のまち

### 春の地域安全運動 5月12日(日)~18日(土)

犯罪のないまちづくりには、皆さん一人一人の防犯意識と地域の結束が必要です。みんなで力を合わせて、安全・安心のまちづくりに取り組みましょう。



#### 防犯のポイント

- ◎ 外出時、就寝時は戸締まりを再確認
- ◎ 旅行の際はお隣さんに一声かけて
- ◎ 短時間の駐車(駐輪)でも鍵をかけよう
- ◎ 家庭、地域のふれあいを大切にしよう
- ◎ 暗がりの一人歩きは危険です
- ◎ 不審な振り込み依頼は、家族や警察にすぐ相談

問 地域政策課 内線234

## 湯河原温泉海上花火大会 開催日決定

今年の夏も2回、海上花火大会を開催  
します。時間など詳しくは決まり次第お  
知らせします。

なお、平成25年ゆがわら町民カレンダーでは、1回目の花火大会が7月21日(日)となっていますが、7月15日(月)に変更となりましたのでご了承ください。

開催日程  
1回目 7月15日(月)  
(予備日: 7月18日(木))  
2回目 8月3日(土)  
(予備日: 8月6日(火))

問 観光課 内線712~714

# 相談ひろば

日時の記載のない相談は随時受け付けています。

◎心配ごとと行政相談

日 5月10日(金) 13:00~16:00

場 宮下会館

日 5月20日(月) 13:00~16:00

場 文化福祉会館

◎青少年相談

日 平日9:00~12:00/13:00~16:30

場 青少年相談室(教育センター2階)

※上記時間以外は『親と子のテレホン相談☎63-6300』へ

◎教育相談

日 平日9:00~12:00/13:00~17:00

場 学校教育課(教育センター1階)

◎町長相談(予約制)

場 役場会議室

申 秘書広報室(内線203)

◎育児相談

日 5月21日(火) 9:30~11:30

場 保健センター

◎児童相談(予約制)

場 福祉課会議室

申 福祉課(内線316)

※虐待の疑いがある場合は、どなたでもご連絡ください。

◎住民健康相談・栄養相談

日 5月10日(金)・23日(木) 9:30~11:30

場 保健センター

◎外国籍住民相談(予約制)

対象言語 英語・韓国語・タガログ語

申 地域政策課(内線232)

◎法律相談(予約制)

日 5月8日(水) 10:00~12:00

5月22日(水) 13:00~16:00

場 商工会館

申 商工会(☎63-0111)

◎税務相談(予約制)

日 5月22日(水) 13:00~16:00

場 商工会館

申 商工会(☎63-0111)

◎融資相談(事業融資)

日 5月14・21日(火) 10:00~16:00

場 商工会館

◎補装具巡回更生相談(予約制)

◀肢体不自由▶

日 5月13日(月) 13:00~14:00

場 小田原市保健センター

申 福祉課(内線312)

◎出張福祉相談会

◀湯河原会場▶

日 5月13・20日(月) 10:00~12:00

場 地域福祉センター3階会議室

◀真鶴会場▶

日 5月7・21日(火) 10:00~12:00

場 町民センター1階機能回復訓練室

(広告)

行政手続きの専門家

一人で悩んで困っていること、心配ごと等をお伺いした上で最適な解決策を提案いたします。お気軽にご相談ください。

遺言書、相続手続きについて

各種契約・許認可申請も承ります。

☎0465-64-0879

要予約・受付随時  
《相談料無料》

熊倉勇蔵行政書士事務所

湯河原町吉浜688-14  
キャッスル湯河原202  
http://www.3.plala.or.jp/  
kumakura-office/



海神のまち 豊漁・豊作祭



真鶴町の伝統・産業を披露する豊漁・豊作祭を開催します。海への感謝の気持ちを込めて、家族で楽しめるイベント盛りだくさんです。

日時 5月11日(土)  
9:00~(荒天中止)

場所 岩海岸

豊漁神事、潮干狩り、奉納相撲、模擬店など

主催 海神のまち豊漁・豊作祭実行委員会、真鶴町、湯河原町

問 真鶴町産業観光課 ☎68-1131

Population



湯河原町の人口

(平成25年4月1日現在)

●人口26,159人 前月比-122人

男性12,059人

女性14,100人

転入119人/転出206人

出生7人/死亡42人

●世帯11,016世帯 前月比-18世帯

※神奈川県人口統計調査による

Weather



気象ゆがわら

(平成25年3月分)

●気温 最高 25.2℃ (19日)

最低 3.0℃ (3日)

平均 12.9℃

●降雨日数 7日 ●総雨量 44.0mm

Tax

今月の納期限



~5月31日(金)が納期限です~

●軽自動車税

●固定資産税(第1期)

●水道料金・下水道使用料(5月分)

Hospital

今月の休日当番医



3日(金) 山口外科医院 ☎62-7131

4日(土) こまつクリニック ☎60-1415

5日(日) 湯河原胃腸病院 ☎62-7181

6日(月) 中川整形外科医院 ☎63-5620

12日(日) 中川整形外科医院 ☎63-5620

19日(日) 川崎内科医院 ☎63-3605

26日(日) 山崎小児科医院 ☎62-7361

※当番医は、医師の都合により変更になる場合があります。

※最新の当番医の情報は、「ゆがわらメールマガジン」または「テレビ神奈川(tvk・3ch)データ放送」でご確認いただけます。

ゆがわらメールマガジン

★パソコンからの登録URL

http://www.town.yugawara.kanagawa.jp/merumaga/p-merumaga.html

★携帯電話からの登録URL

http://www.town.yugawara.kanagawa.jp/merumaga/m-merumaga.html



# Library & Books Information

**おはなし会** (会場 おはなしのへや)

◎にこにこクラブ

5月10・24日(金) 11:00～

▶対象 2歳まで

◎土曜日のおはなし会

5月11・25日(土)

▶対象 3～6歳(14:30～)

6歳～小学生(15:00～)

**午後の朗読** (会場 3階会議室)

5月14・28日(火) 14:00～

## 利用案内

◆開館時間 9:30～18:00

◆5月の休館日

1・7・8・13・20・27日

★子ども図書館クラブ会員募集!!

小学生を対象に、読み聞かせや本の紹介を楽しむクラブです。

◆日時 毎月第4土曜日(8月除く)

10:30～11:30

◆定員 50人

◆申し込み 電話または直接図書館へ

★ジュニア図書館クラブ会員募集

中学生を対象に、本にまつわるおしゃべりを楽しむクラブです。

◆日時 奇数月第3日曜日

10:30～11:30

◆定員 15人

◆申し込み 電話または直接図書館へ

## 今月のオススメ!



### ■カメラが撮らえた 神奈川県の昭和

昭和の神奈川を写真で紹介。民俗学者・宮本常一により撮影された湯河原の漁港や民家も掲載。郷土の貴重なアルバムです。

### ■味な映画の散歩道

池波 正太郎

おいしいものを食べて、映画を観る至福のひとつ。今なお絶大な人気を誇る作家、池波正太郎が愛した味と人生。



## 5月の新刊案内

小さな建築

キャパの十字架

透明な人参

小鳥来る日

近代秀歌

くま けんご  
隈 研吾  
さわき こうたろう  
沢木耕太郎  
もー いえん  
莫 言  
ひらまつ ようこ  
平松 洋子  
ながた かずひろ  
永田 和宏

町立図書館

☎63-4155

図書館へようこそ

## 公共施設の利用案内

時開館・営業時間 休5月の休館・休業日 予予約

## Public Institution Information

町立湯河原美術館 ☎63-7788

時9:00～16:30(入館は16:00まで)

休8・15・22・29日

ヘルシープラザ ☎62-1333

時9:00～21:00

休13・20・27日

予5月1日(水)から8月分の団体予約開始

町民体育館 ☎62-1125 (平日)

☎62-1200 (平日以外)

時9:00～21:00

休7・13・20・27日

予5月1日(水) 8:30から8月分の団体予約開始

海浜公園テニスコート ☎63-0480

時9:00～16:00(平日)

9:00～17:00(平日以外)

予使用日の2か月前の1日から予約開始

こごめの湯 ☎63-6944

時9:00～21:00

休7・13・20・27日

独歩の湯 ☎64-2326

時10:00～18:00 休30日

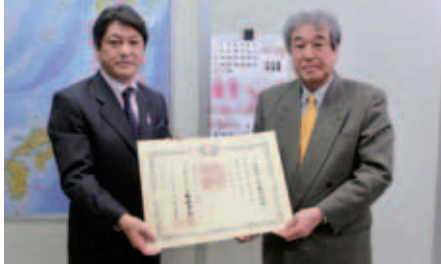
総合運動公園 ☎63-2111(都市計画課 内線533)

時9:00～21:00

予使用日の2か月前から予約開始

# 三本コーヒー株式会社が 紺綬褒状を受章しました

消防本部総務課 60-0119



今回の受章は、同社が湯河原町へ救急車両などの購入費として約1,900万円の寄付を行ったことによるものです。ご寄付により整備された救急自動車は平成24年10月12日に湯河原町消防署に配備され、平成25年4月1日までに救急出場687件、搬送人員631人、走行距離17,619kmと、町民の皆さんの生命を守るために、日夜活躍しています。

## ゆがわら眺望ガーデン 宝くじ助成金でさらなる憩いの場に

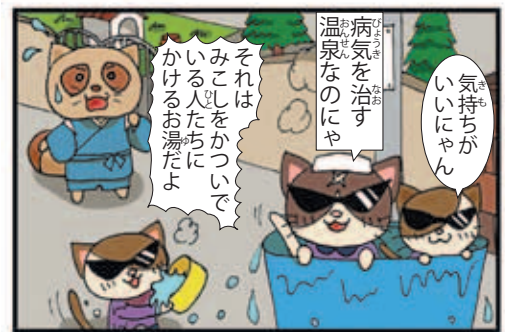
農林水産課 内線735



といった景観作物を育てる取り組みを進めています。平成24年度には、宝くじ助成金を活用して、案内板、休憩用の椅子・机、種や肥料などを購入しました。ゆがわら眺望ガーデンは、今後一層、地域活性化に寄与し、来場者の憩いの場となることが期待されています。

農業者の高齢化や後継者不足などの理由で増加している耕作放棄地を有効活用するため、町では、鍛冶屋字尾崎山にある『ゆがわら眺望ガーデン』で、春には菜の花、秋にはコスモス

◆かけてもらうのはありがたいけど◆  
作：きのこ



ゆたぽんファイブは湯河原町広報マスコットキャラクターです

# あかちゃん 写真館



たかはし みう  
高橋 美羽ちゃん(女)  
平成24年8月生・福浦  
「我家へ幸せを沢山運んでくれてありがとう♡」  
(パパ&ママより)



みたけ あらた  
御嶽 新ちゃん(男)  
平成24年6月生・門川  
「いつも可愛い笑顔を見せてくれてありがとう」  
(じいじ・ばあばより)



しょうじ もか  
庄司 萌花ちゃん(女)  
平成24年7月生・吉浜  
「かわいいもーちゃん、ずっと大好きだよ」  
(るか・りかより)



●6月号掲載写真募集●  
◆対象 平成24年6月2日～平成25年1月1日生まれ  
◆申し込み あかちゃんの名前(ふりがな)、性別、生年月日、保護者名、住所、電話番号、あかちゃんへのメッセージ(20文字以内)と送り主(～より)を記入し、写真を1枚添えて、秘書広報室へ郵送または直接お持ちください。  
◆締め切り 5月14日(水)  
※掲載は一人1回、1枚限りです。  
※写真は返却できません。  
※応募多数の場合は翌月号への掲載になります。

## 2013湯河原温泉オレンジマラソン 3,000人を超えるランナーが激走

3月31日(日)、2013湯河原温泉オレンジマラソンが開催されました。

北は北海道、西は岡山県まで、全国から3,000人を超えるランナーが集まり、早春の湯河原のまちを駆け抜けました。

今年も箱根駅伝出場校に湯河原みかんを贈呈したことが縁で、明治大学の2選手がゲストランナーとして参加し、大会に花を添えてくれました。

◆1位でゴールイン!!



◆号砲とともに一斉にスタート!!



◆年長児が歓迎のお遊戯



## たちばな保育園入園式 新生活に胸が高鳴る

4月2日(火)、町立保育園5園で入園式があり、たちばな保育園には24人の新しいお友だちが入園しました。

初めは少し緊張している様子でしたが、担任の先生に一人ずつ名前を呼ばれると、「はいっ」という元気な返事が聞こえてきました。

そして、年長児の歓迎のお遊戯や歌には拍手喝采。新生活に期待ふくらむ入園式でした。

◆元気よく「はいっ!!」と返事

## 第83回武者行列 勇壮な鎌倉武将の隊列ズラリ

4月7日(日)、源頼朝が平家打倒の旗挙げをした様子を再現する武者行列が開催されました。

前日の春の嵐に開催が危ぶまれましたが、天候も回復して無事に開催することができました。

約830年の時を超えてよみがえった鎌倉武者たちに、沿道の観客からは「まるでタイムスリップしたみたい」という感想も聞かれました。



◆鎌倉時代にタイムスリップ

## Cover Story 今月の表紙

ピッカピカの1年生  
(吉浜小学校)

4月5日(金)、体育館での入学式を終えて教室に戻った1年生。小学校生活最初の授業は、担任の先生との握手と自己紹介でした。優しい先生の笑顔に、これまでの緊張が解けたのでしょうか。子どもたちのはにかんだような笑顔が印象的でした。

## COFFEE BREAK コーヒーブレイク

▶広報ゆがわら600号記念に生まれたキャラクター『ゆたぼんファイブ』。あれから1年半が経とうとしています。おかげさまで、保育園・幼稚園などでイラストを見かけたり、民間事業者がキャラクターグッズを製作したりと、その輪の広がりを感じているところです。▶その中で「着ぐるみは作らないの?」という声も多く聞いていましたが、お待たせしました。現在、民間団体などの皆さんにもご協力をいただきながら、着ぐるみの製作を進めているところです。今年もゆたぼんファイブから目が離せませんよ。(か)